

Отзыв

на автореферат диссертации Джаматова Самиддина Салохиддиновича «Становление и развитие лингвистической терминологии таджикского и английского языков», представленной на соискание учёной степени доктора филологических наук по специальности 10.02.20 - Сравнительно-историческое, типологическое и сопоставительное языкознание

Автореферат диссертации Джаматова С.С. полностью отражает основное содержание диссертационного исследования «Становление и развитие лингвистической терминологии таджикского и английского языков», в которой проводится структурный анализ лингвистических терминов в таджикском и английском языках, а также рассматриваются лексико-семантические особенности и специфика исследования лингвистически терминов в сопоставляемых языках.

Актуальность темы данного исследования несомненна и определяется тем, что на современном этапе в сопоставительной лингвистике в ряду приоритетных проблем, подлежащих комплексному исследованию, особое место занимает терминология как подсистема общелитературного языка. Исследование иерархических семантических отношений в конкретной предметно-тематической группе лингвистических терминов позволяет выявить сходства и различия в лексико-семантических явлениях, что чрезвычайно важно в сопоставительно-типологических исследованиях.

Цель рецензируемой работы, по замыслу автора, состоит в комплексном (сопоставительном, сравнительно-историческом, лексико-семантическом и структурно-словообразовательном) анализе лингвистических терминов в таджикском и английском языках.

В основу исследования положен метод структурно-семантического анализа с применением элементов сопоставительного, синхронно-диахронического и этимологического методов.

Рецензируемое исследование отличается научной новизной, так как в нём впервые проведено комплексное исследование определяемого класса лексических единиц - лингвистических терминов в таджикском и английском языках: в научной обиход введен новый фактический материал, относящийся к лингвистической терминологии; проведен сопоставительный, структурно-семантический и словообразовательный анализ лингвистических терминов сопоставляемых языков; описаны терминологические универсалии и национально-культурные особенности их образования в разноструктурных языках.

На основе изучения и анализа научных трудов многих теоретиков языкознания Востока и Запада диссертантом предпринята попытка освещения и решения многих вопросов сопоставительной лингвистики, связанных с конкретным пластом отраслевой лексики. В исследовании приводится определенное структурно-системное представление о такой развитой в Таджикистане, насчитывающей многовековую историю отрасли, как лингвистика, которая вплоть до данного исследования не подвергалась научному исследованию.

Основные положения, выводы и практические рекомендации автора могут послужить материалом для специалистов-языковедов в научной разработке отраслевой терминологии, а также при написании учебников по лексикологии. Фактический материал может быть использован в лексикографической практике, при чтении курсов по сопоставительной типологии, лексикологии, лексикографии и этнолингвистике для студентов филологических факультетов.

Структура диссертации традиционна и состоит из введения, четырех глав, заключения, списка использованных источников и 26 приложений.

По теме диссертации имеются публикации в виде монографией, словарей и научных статей.

Наряду с отмеченными достижениями, работа ни лишена отдельных недочетов:

1. Некоторые примеры, относящиеся к морфологическим терминам, не имеют перевода на английском и русском языках и наоборот (стр. 169, 173).
2. В автореферате встречаются грамматические, орфографические и пунктуационные ошибки, а также стилистические погрешности.

Однако, вышеуказанные недостатки не в коем мере не влияют на научную ценность проделанной работы.

Диссертационное исследование Джаматова С.С. проведено на высоком научно-теоретическом уровне, фактологический материал широк, положение научной новизны обосновано, доводы аргументированы, что соответствует требованиям, предъявляемым к диссертациям ВАК РФ, а автор заслуживает присуждения ему искомой степени доктора филологических наук по специальности 10.02.20 - сравнительно-историческое, типологическое и сопоставительное языкознание.

Доктор филологических наук,
профессор кафедры таджикского языка
Кулябский Государственный
Университет им. А. Рудаки



Алими Джумахон

Адрес: 735360, Республика Таджикистан,
Хатлонская обл., г. Куляб, ул. 20-летие
Независимости - 46
Тел.: 918112662;
Электронная почта: alimi-62@mail.ru

Подпись Алими Дж. удостоверяю:

Начальник ОК КУ им. А. Рудаки

Давлатов Мирали Абдусаломович

7 «декабря» 2015 г.